

যুগ্ভিঃ সবহুমানং দক্ষিণতঃ ক্রিয়মাণ ইদানীমপি কল্পজীবিনামাজীব্য উপাস্তে তন্ত মহানু-
ভাব উপবর্ণিতঃ । স হি সর্বেষাং জ্যোতির্গণানাং গ্রহনক্ষত্রাদীনামনিমিষণ্যাক্ত রংহসা
ভগবতা কালেন ভ্রাম্যমাণানাং স্থানুরিবাবর্তন্ত ঈশ্বরেণ বিহিতঃ শব্দবভাসতে ॥ ২ ॥

যথা মেধীভুক্ত আক্রমণপশবঃ সংযোজিতাস্ত্রিভিঃ সবনৈর্যথাস্থানং মণ্ডলানি চরন্তি । এবং
ভগণা গ্রহাদয় এতস্মিন্তত্ত্ববিহি যোগেন কালচক্র আযোজিতা ধ্রুবমেবাবলম্ব্য বায়ুনোদীর্ঘা
মাণা আকল্পান্তঃ পরিতঃ ক্রামন্তি ॥ ৩ ॥

নভসি যথা মেঘাঃ শ্চেনাদয়ো বায়ুবশাঃ কৰ্মসারথয়ঃ পরিবর্তন্তে এবং জ্যোতির্গণাঃ প্রকৃতি
পুরুষসংযোগানুগৃহীতাঃ কৰ্মনির্মিতগতয়ো ভূবি ন পতন্তি ॥ ৪ ॥

শ্রীমদ্রসায়ী ।

মেধীভুক্তে বদ্ধা ধাতাক্রমণপশবো বলীবর্দাঃ ॥ ৩ ॥

কৰ্মসারথিঃ সহায়ো যেষাং ॥ ৪ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

প্রকৃতি পুরুষ সংযোগানুগৃহীতাঃ পুরুষাধিষ্ঠিতমায়াবশীকৃতা ॥ ৪ ॥

শ্রীবিষ্ণুনাথচক্রবর্তী ।

স্থানুরিবেতি স্বেণ কালচক্রেণ চালয়িতুমশক্যাৎ । স এবৈকঃ স্থির ইত্যর্থঃ । প্রত্যুত কালচক্রস্যাবষ্টন্তঃ । তেন সর্বে
কালচক্রাধীনাঃ ধ্রুবস্ত কালচক্রমপ্যধীনী করোতীতি ধ্বনিঃ । নবীদৃশী যোগ্যতা তস্য কথমভূতব্রাহ ঈশ্বরেণ কর্তৃমকর্তৃমত্থা
কর্তৃমপি সমর্থেন বিহিতঃ স্বভক্তোৎকর্ষত্বাপনার্থমিতি ভাবঃ ॥ ২ ॥

ধাতাক্রমণপশবো বলীবর্দাঃ খলমধ্য নিখাত স্তম্ভোমেতী তত্র সংযোজিতাঃ কুম্বীবলেনেত্যর্থঃ । ত্রিভিঃ সবনৈর্মেতী স্তম্ভ
নিকট মধ্যদূরবর্তিভিঃ বিভাগৈঃ যথাস্থানং স্ব স্ব স্থান স্থিতিমনতিক্রমা চরন্তি দাষ্টান্তিকে ত্রিভিঃ সবনৈরুত্তরায়ণ বৈষুবত দক্ষিণা-
য়নৈঃ সমন্যৈঃ । অন্তরোধঃ স্থলং বহিরুপযুগপরিভ্রমণং স্থলং তত্র যোগেন স্থিত্য কালচক্র এব যোজিতাঃ । যথা মণ্ডলীণামধোধঃ
স্থিত্যা আযোজিতাঃ শনৈশ্চরাদয়ঃ তথা সূর্য্যাদীনামুপযুগপরিস্থিত্যা আযোজিতাঃ সোমাদয়ঃ তত্র তত্র আযোজিতাঃ ঈশ্বরেণৈব
বায়ুনা তু উদীর্ঘমাণাশ্চাল্যমাণাঃ ॥ ৩ ॥

নহু কথন্তেহস্তরীক্ষাণ পতন্তি তত্রাহ নভসীতি কৰ্মসারথয়ঃ কৰ্মসহায়ঃ ॥ ৪ ॥

আজীব্য হইয়া ভগবানের উপাসনা করিতেছেন । ঐ ধ্রুকের মহিমা সর্বত্র বর্ণিত আছে । অনিমিষ
ও অব্যক্ত বেগ বিশিষ্ট কালের গতি ক্রমে যে সমস্ত গ্রহ নক্ষত্রাদি জ্যোতির্গণ নিরন্তর গগনমণ্ডলে
পরিভ্রমণ করিতেছে তাহাদের অবলম্বনার্থ পরমেশ্বর ঐ ধ্রুবকে স্তম্ভ রূপে সৃষ্টি করিয়াছেন, অতএব
তাহার প্রকাশ নিরন্তরই হইয়া থাকে ॥ ২ ॥

যেমন ধান্যাক্রমণার্থ মেধীভুক্ত (মেইকাঠে) বদ্ধ বলীবর্দগণ ত্রিসবন অর্থাৎ নিকট, মধ্য ও
দূরত ক্রমে স্ব স্ব স্থান অতিক্রমণ করিয়া মণ্ডল বেটন করত ভ্রমণ করে, সেই রূপ গ্রহ ও নক্ষত্রগণ
ঐ কালচক্রের অভ্যন্তরে ও বাহিরে আবদ্ধ হইয়া ঐ ধ্রুবকেই অবলম্বন করিয়া আছে এবং বায়ু
কর্তৃক বিচালিত হইয়া কল্পান্ত পর্য্যন্ত চতুর্দিকে পরিভ্রমণ করিতেছে ॥ ৩ ॥

পরন্তু যেমন মেঘ ও শ্চেনাদি পক্ষিগণ কৰ্ম সহায় বায়ু বশতঃ গগন মণ্ডলে ভ্রমণ করে পড়ে না,
তেমনি জ্যোতির্গণ, যাহাদের গতি কৰ্ম নির্মিত, তাহারা পুরুষাধিষ্ঠিত মায়াব বশীভূত হইয়া আকাশে
পরিভ্রমণ করিতেছে ভূতলে পতিত হয় না ॥ ৪ ॥

কেচিদেতজ্জ্যোতিরনীকং শিশুমার সংস্থানেন ভগবতো বাসুদেবস্য যোগধারণায়ামনুবর্ণয়ন্তি ॥ ৫ ॥

যস্য পুচ্ছাগ্রেহবাক্শিরসঃ কুণ্ডলীভূতদেহস্য ধ্রুব উপকলপঃ । তস্য লাস্কুলে প্রজাপতিরগ্নি
রিন্দ্রে ধর্ম ইতি পুচ্ছমূলে ধাতা বিধাতাচ কট্যাং সপ্তর্ষয়ঃ ॥ ৬ ॥

তস্য দক্ষিণাবর্ত কুণ্ডলীভূত শরীরস্য যানুদগয়নানি দক্ষিণ পার্শ্বে নক্ষত্রাণি উপকল্পয়ন্তি দক্ষি
ণায়নানি তু সবে্যে যথা শিশুমারস্য কুণ্ডলাভোগ সন্নিবেশস্য পার্শ্বয়োরুভয়োরপ্যবয়বাঃ
সমসংখ্যা ভবন্তি । পৃষ্ঠেজ্জবীথী আকাশগঙ্গা চোদরতঃ ॥ ৭ ॥

শ্রীধরস্বামী ।

ঈশ্বরধারণাৎ পতন শঙ্কব নাস্তীতি বক্তুং মতান্তরমাহ কেচিদিতি জ্যোতিরনীকং জ্যোতিঃচক্রং যোগধারণায়াং স্থিত
মিতি শেষঃ ॥ ৫ ॥

লাস্কুলে লাস্কুলাগ্রাদধো ভাগে ॥ ৬ ॥

উদগয়নানি অভিজিদাদীনি পুনর্বস্বস্তানি চতুর্দশ দক্ষিণ পার্শ্বে দক্ষিণায়নানি পুষ্যাাদীনি উত্তরাষাঢ়াস্তানি চতুর্দশ বামপার্শ্বে ॥ ৭ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

শিশুমারসংস্থানেনোপলক্ষিতং যোগধারণায়াং বিরাড় ব্রহ্মপাসনাবেশার্থে যথেষ্টকল্পনামাত্রমপ্যোতস্থামিত্যর্থঃ । অতএব মনসি
চন্দ্র ইতি বক্ষ্যমাণেন মনোপি কল্পয়িষ্যতে স্পষ্টমপি বক্ষ্যতে এতদুহৈবেতি ॥ ৫ ॥

তত্র কুণ্ডলীভূতত্বং পার্শ্বতঃ । নতু পৃষ্ঠতঃ ক্রোড়তো বা অতএব দক্ষিণ পার্শ্বে উদগয়নানি মন্তব্যানি । অত্র বদৈপরীত্যং দৃশ্যতে ।
তত্র মণ্ডলত্বেপি তিথ্যাগুরুদ্ব্যধো বহুধা বক্রত্বং মন্তব্যং । অতো নারায়ণাদীনাং হৃদয়াদৌ স্থিতত্বমিতি ॥ ৬ ॥

অজবীথী দক্ষিণমার্গস্য প্রথমোভাগঃ । মূলাষাঢ়োত্তরাষাঢ়া অজবীথীতি শব্দিত্যেতি তত্রোক্তেঃ অগ্রে তু যদেষাং
কর্ণাদৌ স্থিতি বক্ষ্যতে তত্র তত্রাপি তত্তদঙ্গস্য ক্রোড়ভাগোমন্তব্যঃ । আকাশগঙ্গায়াশ্চ ক্রোড়সংস্থত্বং তত্রাগমনাৎ ॥ ৭ ॥ ৮। ৯। ১০

শ্রীবিখনাথচক্রবর্তী ।

জ্যোতিরনীকং জ্যোতিঃচক্রং ॥ ৫ ॥

লাস্কুলেহগ্রাদধোদেশে ॥ ৬ ॥

উদগয়নানি অভিজিদাদীনি পুনর্বস্বস্তানি চতুর্দশ দক্ষিণ পার্শ্বে দক্ষিণায়নানি পুষ্যাাদীনি উত্তরাষাঢ়াস্তানি চতুর্দশ বাম
পার্শ্বে ॥

অজবীথী দক্ষিণমার্গস্য প্রথমোভাগঃ ॥ ৭ ॥

কেহ কেহ বলেন এই জ্যোতিঃচক্র শিশুমার রূপে ভগবান বাসুদেবের যোগধারণায় অবস্থিত
আছে, অতএব ঐ সকলের পতন শঙ্কা নাই ॥ ৫ ॥

সে যাহা হউক, শিশুমার অধঃ শিরা ও কুণ্ডলীভূত দেহ হইয়া রহিয়াছে । তাহার পুচ্ছাগ্রে ধ্রুব
লাস্কুলাগ্নের অধোভাগে প্রজাপতি, অগ্নি, ইন্দ্র এবং ধর্ম, পুচ্ছমূলে ধাতা ও বিধাতা, আর কটিদেশে
সপ্তর্ষি অধিষ্ঠিত আছেন ॥ ৬ ॥

অপর ঐ শিশুমারের দক্ষিণাবর্তে কুণ্ডলীভূত শরীরের দক্ষিণ পার্শ্বে অভিজিৎ প্রভৃতি পুনর্বস্ব
পর্যন্ত চতুর্দশ নক্ষত্র এবং বামপার্শ্বে পুষ্যাদি উত্তরাষাঢ়া পর্যন্ত চতুর্দশ নক্ষত্র সন্নিবেশিত আছে ।
অতএব কুণ্ডলের বিস্তারানুসারে তাহার নিজের সন্নিবেশ হওয়াতে দুই পার্শ্বের অবয়ব সংখ্যা সমান ।
অপিচ ঐ শিশুমারের পৃষ্ঠদেশে অজবীথী অর্থাৎ দক্ষিণ পার্শ্বের প্রথম ভাগ (মূলা পূর্বাষাঢ়া ও উত্তরা-
ষাঢ়া) এবং উদরে আকাশ গঙ্গা ॥ ৭ ॥

পুনর্বসু পুষ্যো দক্ষিণবাময়োঃ শ্রোণ্যোরাড্রাশ্লেষাচ দক্ষিণ বাময়োঃ পাদমোরভিজিহুতরা
 মাঢ়ে দক্ষিণ বাময়ো নাসিকয়ো ষথাসংখ্যঃ শ্রবণ পূর্বাষাঢ়ে দক্ষিণ বাময়োলৌচনয়োৰ্ধনি
 ঠামূলক দক্ষিণ বাময়োঃ কর্ণয়ো মঘাদীশ্রুত নক্ষত্রানি দক্ষিণায়নানি। বামপার্শ্ববদ্রিষু যুজীত ॥ ৮ ॥
 তথৈব যুগশীর্ষাদীশ্রুদগয়নানি দক্ষিণপার্শ্বেষু প্রাতিলোম্যেন যুজীত ॥ ৯ ॥
 শতভিষা জ্যেষ্ঠে স্কন্ধয়োদক্ষিণ বাময়োন্যসেৎ ॥ ১০ ॥
 উত্তরাহনাবগন্ত্যঃ অধরাহনৌ যমঃ মুখে চাক্ষরকঃ শনৈশ্চর উপশ্বে বৃহস্পতিঃ ককুদি বক্ষশ্চা
 দিত্যো হৃদয়ে নারায়ণো মনসি চন্দ্রো নাভ্যামুশনাস্তনয়োরশ্বিনৌ বুধঃ প্রাণাপানয়ো রাহু
 গলে কেতবঃ সর্বাঙ্গেষু রোমসু সর্বৈ তারাগণাঃ ॥ ১১ ॥

শ্রীধরস্বামী ।

তদেব স্থানবিশেষেণ বিভজ্য দর্শয়তি পুনর্বসু পুষ্যাবিত্যাদিনা । পুনর্বসু পুষ্যদক্ষিণায়নস্তাদ্যাং ।
 আড্রাশ্লেষে তয়োর্মিরস্তরে অভিজিহুতরাষাঢ়ে উত্তর দক্ষিণায়নয়োরাদ্যস্ত নক্ষত্রে শ্রবণা পূর্বাষাঢ়ে ধনিষ্ঠা মূলক তমোরপ্যুত্তর
 পূর্বে । মঘাদীনি যান্ত্রহুরাধাস্থানি দক্ষিণায়নানি অষ্ট তানি বামপার্শ্ব বদ্রিষু বামপার্শ্বাহিষু ॥ ৮ ॥
 যুগশীর্ষাদীনি প্রাতিলোম্যেন পূর্বভাদ্র পদাস্থানি যানি উদগয়নানি নক্ষত্রানি অষ্ট তানি দক্ষিণ পার্শ্বেষু ॥ ৯ ॥
 শতভিষা জ্যেষ্ঠে উত্তর দক্ষিণায়নে অবশিষ্টে তে স্কন্ধয়োঃ ॥ ১০ ॥
 যমো নক্ষত্ররূপঃ তথা নারায়ণোহশ্বিনৌচ । ককুদি গল পৃষ্ঠ শৃঙ্গে ॥ ১১ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

অঙ্গারকাদীনাং রাশ্যন্তরচলনস্থেপি তত্তদঙ্গ স্থিততমজানাংকলনস্বয়ননাৎ ॥ ১১। ১২। ১৩ ॥

শ্রীবিখনাথচক্রবর্তী ।

উক্তানোব নক্ষত্র স্থানানি বিশেষেণ বিভজ্য দর্শয়তি । পুনর্বসু পুষ্যাবিত্যাদিনা বামপার্শ্বস্য বদ্রিষু অস্থিষু ॥
 প্রাতিলোম্যেন যুগশিরোরোহিণী কৃত্তিকেত্যেবং ব্যাংক্রমেণ পূর্বভাদ্র পদাস্থানাষ্টদক্ষিণ পার্শ্বাহিষু ॥ ৮। ৯। ১০। ১১। ১২ ॥

রাজন্! ঐ শিশুমারের দক্ষিণ ও বামপার্শ্বে যে সকল নক্ষত্র আছে তাহাদের বিশেষ বিশেষ
 স্থান নিরূপণ করি মনোযোগ পূর্বক শ্রবণ কর । পুনর্বসু ও পুষ্যা এই দুই নক্ষত্র যথাক্রমে শিশু-
 মারের দক্ষিণ ও বাম নিতম্বে সম্মিবেশিত আছে । অপর আড্রা ও অশ্লেষা যথাক্রমে তাহার দক্ষিণ
 ও বাম নাসিকায়, শ্রবণা ও পূর্বাষাঢ়া যথাক্রমে তাহার দক্ষিণ ও বাম নেত্রে, ধনিষ্ঠা ও মূল্য যথাক্রমে
 তাহার দক্ষিণ ও বাম কর্ণে, আর মঘা আদি অনুরাধা পর্য্যন্ত দক্ষিণায়ন সম্বন্ধীয় অষ্ট নক্ষত্র তাহার
 বাম পার্শ্বের অস্থিতে সংযুক্ত হইয়া আছে ॥ ৮ ॥

এই রূপে যুগশিরা প্রভৃতি বিলোম ক্রমে পূর্বভাদ্রপদ পর্য্যন্ত উত্তরায়ণ সম্বন্ধীয় যে অষ্ট নক্ষত্র সে
 সকল তাহার দক্ষিণ পার্শ্বে নিবদ্ধ আছে ॥ ৯ ॥

আর শতভিষা ও জ্যেষ্ঠা যথাক্রমে দক্ষিণ ও বামস্কন্ধে স্থাপিত হইয়াছে ॥ ১০ ॥

আর ঐ শিশুমারের উত্তর হনুতে অগস্ত্য, অধর হনুতে যম, মুখে মঙ্গল, উপশ্বে শনি, পৃষ্ঠ শৃঙ্গে
 বৃহস্পতি, বক্ষঃস্থলে সূর্য্য, হৃদয়ে নারায়ণ, মনে চন্দ্র, নাভিতে শুক্র, স্তনে অশ্বিনীকুমার, প্রাণ ও
 অপানে বুধ, গলদেশে রাহু, সর্বাঙ্গে কেতু এবং রোম সকলে তারাগণ সম্মিবেশিত আছে ॥ ১১ ॥

এতদুহৈব ভগবতো বিষ্ণোঃ সৰ্বদেবতাময়ং রূপমহরহঃ সঙ্খ্যায়ঃ প্রযতো বাগ্‌যতো নিরী-
ক্ষমাণ উপতিষ্ঠেত নমো নমো জ্যোতির্লোকায় কালায়নায়ানিমিষাং পতয়ে মহাপুরুষায়।
ভিধীমহীতি ॥ ১২ ॥

গ্রহক্ষতারাময়মাধিদৈবিকং পাপাপহং মন্ত্রকৃতাং ত্রিকালং ।

নমস্ততঃ স্মরতো বা ত্রিকালং নশ্যেত তৎকালজমাশু পাপং ॥ ১৩ ॥

॥ * ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমস্কন্ধে শিশুমার
সংস্থানং ত্রয়োবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ * ॥ ২৩ ॥ * ॥

শ্রীশুক উবাচ ॥

শ্রীদরশাসী ।

জ্যোতিষাং লোকায় আশ্রয়ায় কালচক্ররূপায় নমোহভিধীমহীতি মন্ত্রেণোপতিষ্ঠেত ॥ ১২ ॥

মন্ত্রকৃতাং পূর্বোক্তং মন্ত্রং জপতাং ॥ ১৩ ॥

॥ * ॥ ইতি পঞ্চমে ত্রয়োবিংশঃ ॥ * ॥

এবং ত্রিভির্হুমধ্যাদা পালনং বর্ণিতং তথা । অধোভুবন মধ্যাদা পালনং ত্রিভিরুচ্যতে । চতুর্কিংশে রবেবর্কাক্ষ স্বর্ভাবাদি
স্থিতিক্রমাং । অতলাদি বিলস্বর্গ মধ্যাদাঃ সপ্তবর্ণিতাঃ ॥ ০ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

॥ * ॥ ইতি শ্রীমদ্ভাগবতে পঞ্চমস্কন্ধে শ্রীজীবগোস্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভস্ত ত্রয়োবিংশোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ * ॥

শ্রীবিষ্ণুনাথচক্রবর্তী ।

মন্ত্রকৃতাং পূর্বোক্ত মন্ত্রং জপতাং পাপাপহং আধিদৈবিকং পরমেশ্বরস্ত রূপমিদং নমস্ততঃ স্মরতোবা পুংসঃ পাপং নশ্যেতেত্যময়ঃ ।
অত্র স্বর্ধ্যাশুল্লাদষ্ট-ত্রিংশলক্ষে ধ্রুবঃ । ধ্রুবাং কোটি যোজনে মহালোকঃ মহালোকাং কোটিদ্বয়ে জনলোকঃ জনলোকাং কোটিষ্টকে
তপোলোকঃ । তপোলোকাং দ্বাদশকোটিষু সত্যলোকঃ । এবং স্বর্ধ্যাং সত্যলোক পর্যন্তমষ্টত্রিংশলক্ষোত্তর ত্রয়োবিংশতি কোটিঃ
সত্যলোকাং দ্বিষষ্টি লক্ষোত্তরায়াং কোটৌ বৈকুণ্ঠস্ততোহগ্নগোলক ইতি শ্রীবিষ্ণুপুরাণে দর্শিতয়া দৃশ্য স্বর্ধ্যাং পঞ্চবিংশতো
কোটিষু কটাং । এবং স্বর্ধ্যাল্লক্ষে ভূতলং ততঃ সপ্ত সপ্ততি সহস্রেষু সপ্ত পাতালানি ততস্ত্রিংশং সহস্রেষু শেষঃ এবং স্বর্ধ্যাল্লক্ষদ্বয়ে
গর্ত্তোদঃ । সচ লক্ষদ্বয়ান পঞ্চবিংশতি কোটি পরিমিতঃ এবং মিলিত্বা উদ্ধাধঃ পঞ্চাশংকোটি প্রমাণমগ্নগোলকমিতি ॥ ১৩ ॥

॥ * ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং । পঞ্চমস্য ত্রয়োবিংশঃ সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সত্যং ॥ * ॥

স্বর্ধ্যাদপোধঃ স্বর্ভাহুসিদ্ধাদীনাং স্থিতিং ভুবঃ । অতলাদীনী সপ্তাপি চতুর্কিংশে বদন্তুনিঃ ॥ ০ ॥

হে রাজন্ ! উক্ত প্রকারে যে শিশুমারের আকার বর্ণিত হইল তাহাই ভগবান্ বিষ্ণুর সর্ব বেদময়
রূপ, সকল ব্যক্তির অহরহঃ সঙ্খ্যার সময় প্রযত ও বাগ্‌যত হইয়া ইহা নিরীক্ষণ করা কর্তব্য । অহো !
জ্যোতির্গণের আশ্রয় এবং কালচক্র রূপি দেবাধিপতি সেই মহাপুরুষের প্রতি নমস্কার নমস্কার ।
আমরা নিরন্তর তাঁহাকে চিন্তা করি ॥ ১২ ॥

ঐ ভগবান্ গ্রহ নক্ষত্রাদির স্বরূপ, সকল দেবতার অধিষ্ঠাতা এবং যাহারা ত্রিকালে তাঁহার
পূর্বোক্ত মন্ত্র জপ করেন তাঁহাদের পাপ নাশক । যে ব্যক্তি ত্রিসঙ্খ্য তাঁহাকে নমস্কার বা স্মরণ
করিবেন তাঁহার তাত্‌কালিক পাপ তৎক্ষণাৎ বিনষ্ট হইবে ॥ ১৩ ॥

॥ * ॥ ইতি পঞ্চমে ত্রয়োবিংশঃ ॥ * ॥

চতুর্কিংশতি অধ্যায়ে সূর্য্যের নিম্ন দিকে ক্রমশঃ রাহু প্রভৃতির স্থিতি এবং অতলাদি সপ্ত অধোলোক
বর্ণন ॥ ০ ॥